## Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

## Japanese Language Declaration 日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先 且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	INFORMATION PROCESSING METHOD, INFORMATION PROCESSING SYSTEM,
	INFORMATION PROCESSING APPARATUS AND COMPUTER READABLE INFORMATION RECORDING MEDIUM
上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の欄がチェックされている場合は、この限りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□	was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable).
私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許性について重要な情報を開示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

## **Japanese Language Declaration**

(日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の出願、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第365条(a)によるPCT国際出願について、同第119条(a)-(d)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出願の出願日よりも前の出願日を有する外国での特許出願または発明者証の出願、或いはPCT国際出願については、いかなる出願も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)–(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor s certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor s certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.

		application for which priority is claim	ed.
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出願			Priority Not Claimed 優先権主張なし
Pat. Appln. No.2003-297638	Japan	21/August/2003	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	<u>.                                     </u>
(番号)	(国名)	(出願日/月/年)	
•			
(Ntt)	(0)	(D-, At-, th, At-, Th, th	
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出願日/月/年)	,
私は、ここに、下記のいかなる 国法典第35編119条(e)項の利	米国仮特許出願についても、その米 川益を主張する.	I hereby claim the benefit under Tit 119(e) of any United States provisio	
	ош с <u>т</u> ж, у о	The state of the s	Tall application (3) listed below.
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.)	(Filing Date)
(出願番号)	(出願日)	(出願番号)	(出願日)
典第35編第120条に基づく利なるPCT国際出願についても、を主張する。また、本出願の各特さ35編第112条第1段に規定さな日本国際出願に開示されていな出願日と本国内出願日またはPC	る米国出願についても、その米国法 益を主張し、又米国を指定するいか 行の同第365条(c)に基づさ利益 許請求の範囲の主題が、米国出願 れた態様で、先行する米国出願又は い場合においては、その先行出願の T国際出願日との間の期間中に入手 7編規則1.56に定義された特許 示義務があることを承認する。	I hereby claim the benefit under Tit 120 of any United States application International application designating and, insofar as the subject matter of application is not disclosed in the pri International application in the mann of Title 35, United States Code Sect to disclose information which is ma Title 37, Code of Federal Regulat available between the filing date of the national or PCT International filing date.	(s), or 365(c) of any PCT the United States, listed below each of the claims of this or United States or PCT er provided by the first paragraph tion 112, I acknowledge the duty terial to patentability as defined in ions, Section 1.56 which became ne prior application and the
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, Aband	loned)
(出願番号)	(H願日)	(現況 : 特許許可、係属中、)	
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status: Patented, Pending, Aband (現況 : 特許許可、係属中、)	-
且つ情報と信ずることに基づく陳 を宣言し、さらに、故意に虚偽の 第18編第1001条に基づき、 により処罰され、またそのような	の知識に係わる陳述が真実であり、 述が、真実であると信じられること 東述などを行った場合は、米国法典 罰金または拘禁、若しくはその両方 故意による虚偽の陳述は、本出願ま なる特許も、その有効性に問題が生 われたことを、ここに宣言する。	I hereby declare that all statements is knowledge are true and that all state and belief are believed to be true; a were made with the knowledge that like so made are punishable by fine Section 1001 of Title 18 of the Unite willful false statements may jeopardiz or any patent issued thereon.	ments made on information and further that these statements willful false statements and the e or imprisonment, or both, under d States Code and that such

## **Japanese Language Declaration**

(日本語宣言書)

委任状: 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁と の全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁 護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載する こと)

POWER OF ATTORNEY; As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

The attorneys and agents of Staas & Halsey LLP under USPTO Customer No. 21,171.

書類送付先

Send Correspondence to:



21171

PATENT TRADEMARK OFFICE

直通電話連絡先: (氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Telephone: 202-434-1500 Facsimile: 202-434-1501

Inventor's signature  Minoru Urabe  Residence Kawasaki, Japan  Citizenship Japan  Post Office Address c/o FUJITSU LIMITED, 1-1, Kamikodanaka 4-chome.
Residence Kawasaki, Japan Citizenship Japan Post Office Address c/o FUJITSU LIMITED, 1-1, Kamikodanaka 4-chome,
Residence Kawasaki, Japan Citizenship Japan Post Office Address c/o FUJITSU LIMITED, 1-1, Kamikodanaka 4-chome,
Citizenship Japan Post Office Address c/o FUJITSU LIMITED, 1-1, Kamikodanaka 4-chome,
Japan Post Office Address c∕o FUJITSU LIMITED, 1−1, Kamikodanaka 4-chome,
Post Office Address c/o FUJITSU LIMITED, 1-1, Kamikodanaka 4-chome,
c/o FUJITSU LIMITED, 1-1, Kamikodanaka 4-chome,
Nakahara-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 211-8588 Japan
Full name of second joint inventor, if any
Second inventor is signature Date
Residence .
Citizenship
Post Office Address

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)